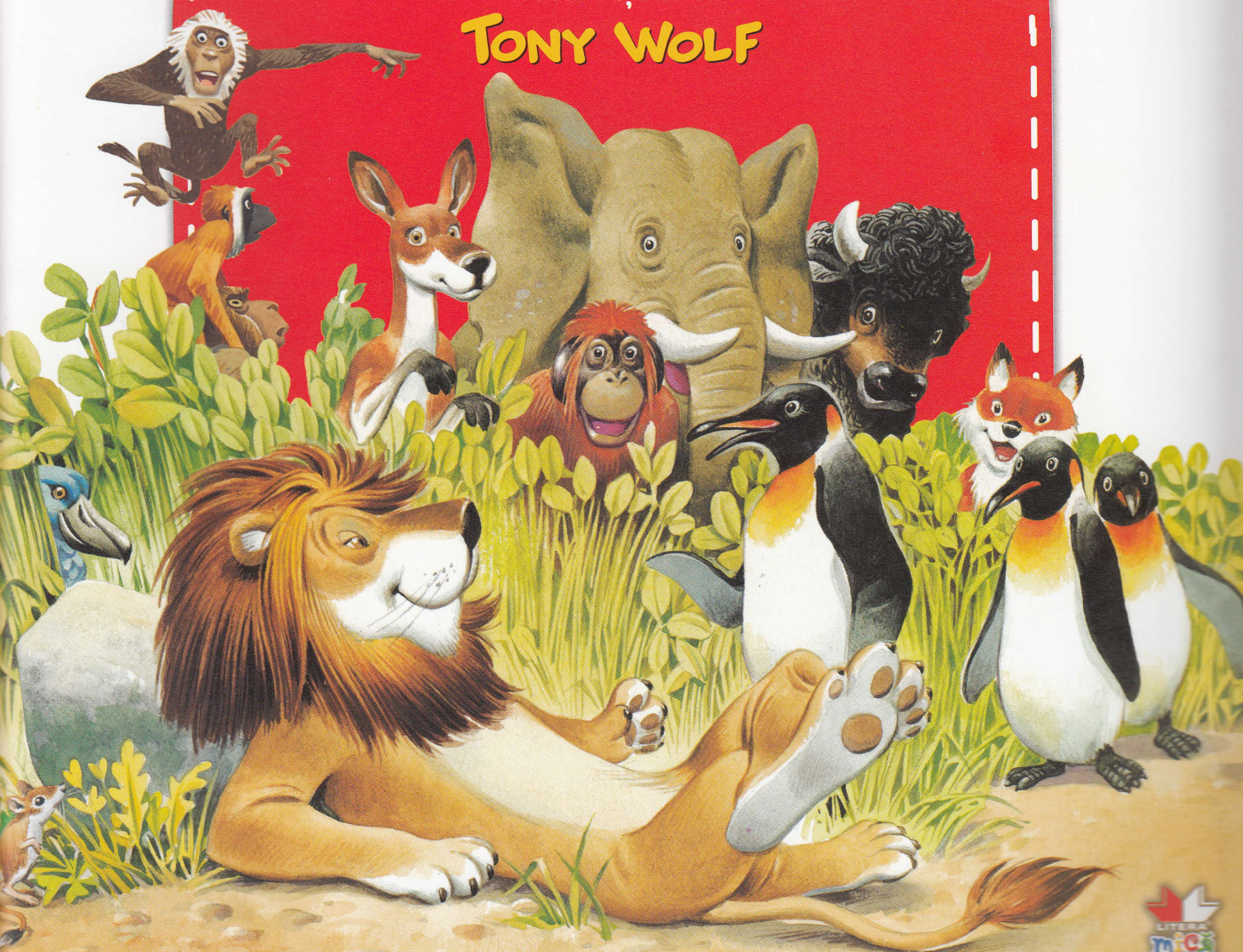
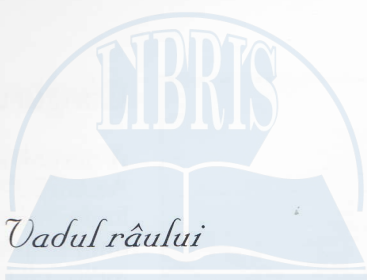




Povești despre animalele lumii

Ilustrații de
TONY WOLF





Cuprins

<i>Vadul râului</i>	5
<i>Vânătorul vânat</i>	7
<i>O vizită neașteptată</i>	9
<i>Alungarea hoțului</i>	11
<i>O vizuină pentru iarnă</i>	13
<i>Stăpânii creștelor de munte</i>	15
<i>Gustare cu varză</i>	17
<i>Cum se fură mierea</i>	19
<i>Iepurele care se credea ghinionist</i>	21
<i>Aricii iscusiți</i>	23
<i>Dar chiar era un vis</i>	25
<i>Renii lui Moș Crăciun</i>	27
<i>Puiul de crocodil învață să supraviețuiască</i>	33
<i>Tim, micul leopard</i>	35
<i>Leul și hienele</i>	37
<i>Prânzul girafelor</i>	39
<i>Sperietoarea de gazele</i>	41
<i>Jucăriile rinocerului</i>	43
<i>Iepurele și elefantul</i>	45
<i>Plimbare pe râu</i>	47
<i>Pui de gorilă</i>	49
<i>Sacoșă de cumpărături</i>	51
<i>O rudă ciudată</i>	53



<i>Moșturile struțului Plăpumioară</i>	55
<i>Farsa macacilor</i>	61
<i>Portocalele care dispar</i>	63
<i>Cornul mai lung</i>	65
<i>Prietenul copiilor</i>	67
<i>Bătălia tigrișorilor</i>	69
<i>Roata păunului</i>	71
<i>Un măr pentru Oranghino</i>	73
<i>Săritura mangusteii</i>	75
<i>Maimuțele cu ochi mari</i>	77
<i>Mica panteră noctambulă</i>	79
<i>Hoțul de ouă</i>	81
<i>Prietenii tapirului</i>	83
<i>Arma sconeșilor</i>	89
<i>Castorul zăpăcit</i>	91
<i>Vânătoarea indienilor</i>	93
<i>Un maniac al curățeniei</i>	95
<i>Linxul buclucaș</i>	97
<i>Gaura salvatoare</i>	99
<i>Înfrângerea jaguarului</i>	101
<i>La pescuit . . . cu coada</i>	103
<i>Hoții de ouă</i>	105
<i>Vânătorii de furnici</i>	107
<i>Și pumele se tem</i>	109
<i>Întrecerea ciocurilor mari</i>	111



<i>Pene colorate</i>	117
<i>Cine zboară mai sus</i>	119
<i>Fuga echidnei</i>	121
<i>Ursulețul blănos</i>	123
<i>Trucul curcanului</i>	125
<i>Grădina din pădure</i>	127
<i>Copacul salvator</i>	129
<i>Cangurul prestidigitator</i>	131
<i>Micul intrus</i>	133
<i>Un cioc nemaivăzut</i>	135
<i>Aventura șoarecelui marsupial</i>	137
<i>Vanitosul papagal cacadu</i>	139



Piccoli Racconti di Animali nel Mondo

Copyright © 2014 Giunti Editore S.p.A. Milano-Firenze,
Dami International, o marcă a Giunti Publishing Group
Toate drepturile rezervate

Texte: Pierangela Fiorani
Ilustrații: Tony Wolf



Editura Litera
O.P. 53, C.P. 212, sector 4, București, România
tel.: 021 319 63 90; 031 425 16 19;
0752 548 372
e-mail: comenzi@litera.ro
www.litera.ro



Tipărit la R.A. „Monitorul Oficial”

Povești despre animalele lumii

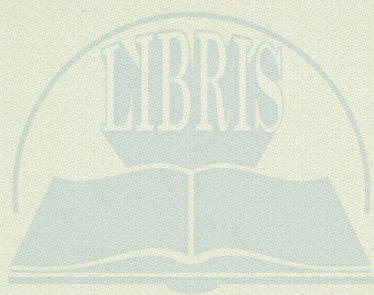
Copyright © 2015 Grup Media Litera
pentru versiunea în limba română
Toate drepturile rezervate

Traducere din limba italiană: Geanina Tivda

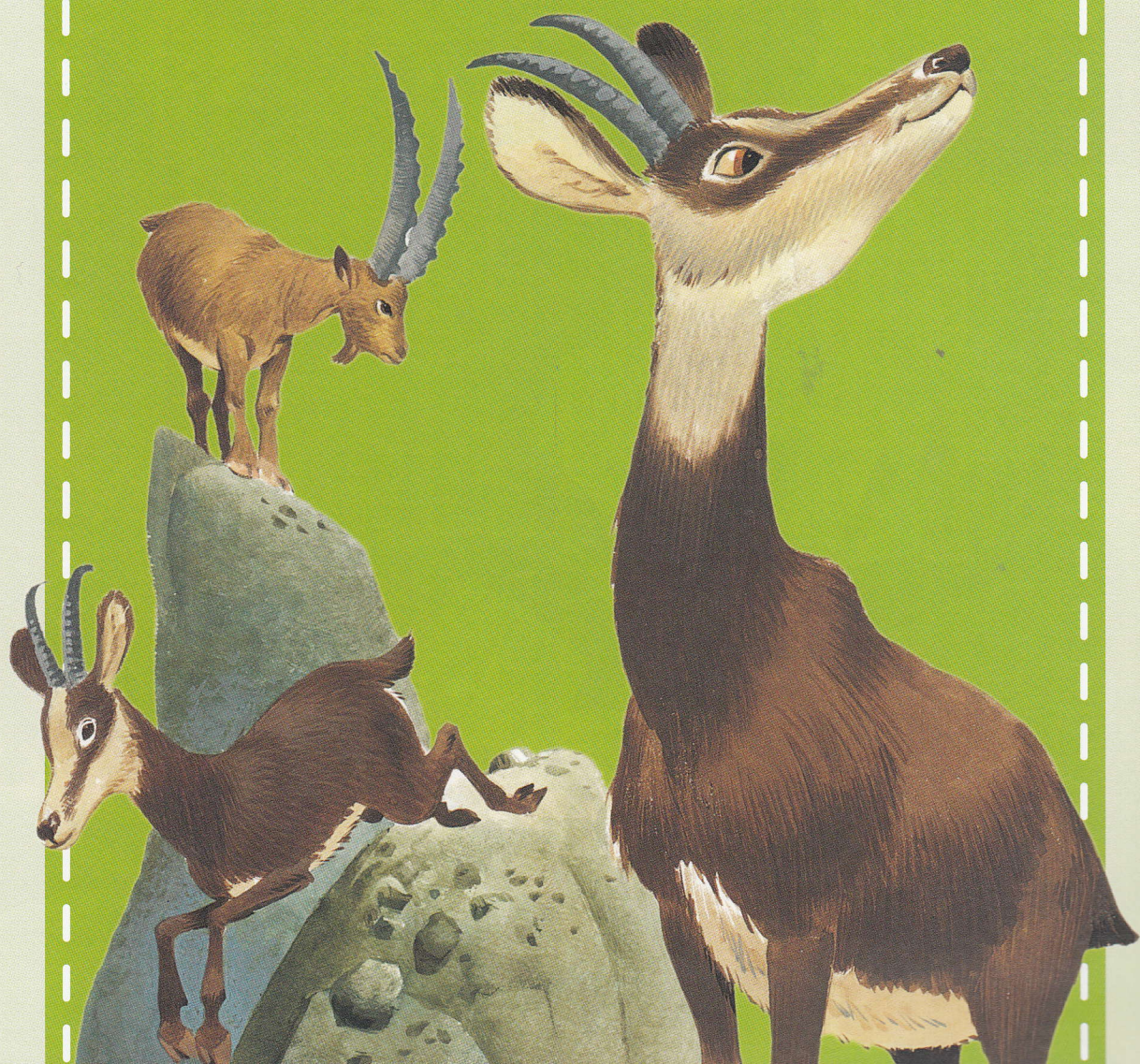
Editor: Vidrașcu și fiii
Redactor: Justina Bandol
Copertă: Andreea Apostol
Tehnoredactare și prepress: Bogdan Coscaru

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României
WOLF, TONY

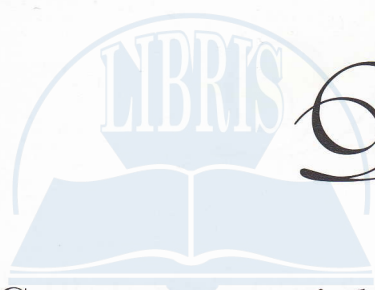
Povești despre animalele lumii / Tony Wolf;
trad.: Geanina Tivda. – București: Litera, 2015
ISBN 978-606-741-608-4
I. Tivda, Geanina (trad.)
821.111(73)-93-34=135.1



POVEȘTI
DESPRE ANIMALELE
din
EUROPA







Dadul râului

Grun era un pui de mistreț, prea mic ca să meargă singur prin pădure. Stătea mereu cu mama lui, nu pleca deloc de lângă ea, o urma peste tot. Totuși nu-i plăcea să meargă pe jos, căci piciorușele îi oboseau repede. Cu toate acestea, trebui să pornească la drum cu ceilalți mistreți, căci căzuse prima zăpadă și erau nevoiți să ajungă departe, la câmpurile cultivate, ca să găsească ceva de mâncare. Drumul era lung.

Călătoria ținea multe zile și, înainte să ajungă la destinație, aveau de traversat un râu. Ei, dar ce credeți că s-a întâmplat acolo? Ajunsă pe mal, mama mistreț găsi râul înghețat de ger. Cum să facă? Peste apă era așezat un trunchi de copac, pe care multe animale îl foloseau ca să ajungă pe celălalt mal.

Chiar în acel moment treceau niște jderi. „N-am să reușesc“ se gândi mama mistreț. „Bușteanul e prea subțire, se va rupe sub greutatea mea.“

Așa că-l luă în spinare pe pui și hotărî să treacă râul înghețat. Făcu primii pași cu atenție, dar stratul de gheață, încă prea subțire, crăpă, se rupse, și mama mistreț căzu în apă. Avea o singură grijă, să-și salveze micuțul; așa că făcu un efort uriaș și urcă din nou pe gheață. În loc să pășească, își dădu drumul să alunece și ajunse teafără pe celălalt mal.

Erau salvați. Mama își puse puiul într-un loc uscat, se scutură de apa înghețată și, în sfârșit, porniră împreună, cu pași mici și vioi, spre câmpie.

